



# Assemblée générale

Soixante-huitième session

Documents officiels

## Première Commission

26<sup>e</sup> séance

Mercredi 11 juin 2014, à 15 heures

New York

Président : M. Dabbashi ..... (Libye)

La séance est ouverte à 15 h 5.

### Point 5 de l'ordre du jour

#### Élection des bureaux des grandes commissions

##### Élection du Président et du Bureau

**Le Président** (*parle en arabe*) : Conformément à l'article 99 a) du Règlement intérieur de l'Assemblée générale, la présente séance a été convoquée afin d'élire le Président de la Première Commission à la soixante-neuvième session de l'Assemblée générale.

Avant de procéder plus avant, je voudrais, au nom de toutes les délégations, remercier les autres membres du Bureau de la Commission à la soixante-huitième session - les trois Vice-Présidents, M. Miloš Nikolić du Monténégro, M. Fernando Luque Márquez de l'Équateur et M. Peter Winkler de l'Allemagne, et le Rapporteur, M. Khodadad Seifi Pargou de la République islamique d'Iran – pour le remarquable concours qu'ils m'ont apporté en vue de mener à bien les travaux de la Commission.

Les membres se souviendront que, conformément à la décision 68/505, en date du 1<sup>er</sup> octobre 2013, le Président de la Commission à la soixante-neuvième session devra être issu du Groupe des États d'Amérique latine et des Caraïbes.

J'ai l'honneur de proposer la candidature de S. E. M. Courtenay Rattray, Représentant permanent de la Jamaïque, du Groupe des États d'Amérique latine et des Caraïbes, au poste de Président de la Première Commission à la soixante-neuvième session de l'Assemblée générale.

L'Ambassadeur Rattray est un diplomate accompli. Il a beaucoup travaillé sur de multiples questions relatives au grand thème de la paix et de la sécurité internationales et a fait de nombreux exposés sur des questions de désarmement inscrites à l'ordre du jour de l'ONU. Avant de devenir, en juin 2013, Représentant permanent de la Jamaïque auprès de l'Organisation des Nations Unies, il a été Ambassadeur de son pays en Chine, Directeur du département des relations bilatérales au ministère jamaïcain de l'industrie, de l'investissement et du commerce et Secrétaire général adjoint de l'Ambassade de Jamaïque à Washington. L'Ambassadeur Rattray est titulaire d'une maîtrise en commerce international et d'une licence en affaires internationales, ainsi que d'une maîtrise en droit et diplomatie.

Compte tenu de sa vaste expérience et de ses remarquables états de service, je suis ravi de présenter aujourd'hui sa candidature au poste de Président de la Première Commission à la soixante-neuvième session de l'Assemblée générale.

Ce procès-verbal contient le texte des déclarations prononcées en français et l'interprétation des autres déclarations. Les rectifications ne doivent porter que sur les textes originaux des interventions. Elles doivent être indiquées sur un exemplaire du procès-verbal, porter la signature d'un membre de la délégation intéressée et être adressées au Chef du Service de rédaction des procès-verbaux de séance, bureau U-506. Les rectifications seront publiées après la clôture de la session dans un rectificatif récapitulatif.

14-42755(F)



Document adapté

Merci de recycler



Puisqu'il n'y a pas d'autre candidat du Groupe des États d'Amérique latine et des Caraïbes, puis-je considérer que, conformément à l'article 103 du Règlement intérieur de l'Assemblée générale et suivant la pratique établie, la Première Commission souhaite ne pas procéder à un scrutin secret et déclarer l'Ambassadeur Courtenay Rattray de la Jamaïque, élu par acclamation Président de la Première Commission à la soixante-neuvième session de l'Assemblée générale?

*Il en est ainsi décidé.*

**Le Président** (*parle en arabe*) : Au nom de la Commission, je félicite l'Ambassadeur Rattray pour son élection. Je suis certain qu'il pourra compter sur l'appui et la coopération enthousiaste de toutes les délégations dans l'exécution de son mandat à la tête des travaux de la soixante-neuvième session de la Première Commission, qui, je n'en doute pas, sera fructueuse.

Nous allons maintenant procéder à l'élection des autres membres du Bureau de la Première Commission pour la soixante-neuvième session de l'Assemblée générale, à commencer par l'élection des trois vice-présidents. En conséquence, j'ai le plaisir de proposer à la Commission les candidats suivants : pour le Groupe des États d'Asie et du Pacifique, M. Saad Abdullah Al Saad de l'Arabie saoudite; pour le Groupe des États d'Europe occidentale et autres États, M<sup>me</sup> María Victoria González Román de l'Espagne; et pour le Groupe des États d'Europe orientale, M<sup>me</sup> Narcisa Daciana Vlădulescu de la Roumanie.

Étant donné que les candidats susmentionnés aux postes de vice-président ont été approuvés par leur groupe régional respectif, puis-je considérer que la Commission souhaite les déclarer élus par acclamation Vice-Présidents de la Première Commission à la soixante-neuvième session de l'Assemblée générale?

*Il en est ainsi décidé.*

**Le Président** (*parle en arabe*) : Pour le poste de rapporteur, le Groupe des États d'Afrique propose la candidature de M<sup>me</sup> Saada Daher Hassan de Djibouti. Puis-je considérer que la Commission souhaite également élire par acclamation M<sup>me</sup> Daher, Rapporteuse de la Première Commission à la soixante-neuvième session de l'Assemblée générale?

*Il en est ainsi décidé.*

**Le Président** (*parle en arabe*) : Au nom de la Première Commission, je tiens à féliciter chaleureusement M. Saad Abdullah Al Saad de l'Arabie saoudite, M<sup>me</sup> María Victoria González Román de

l'Espagne et M<sup>me</sup> Narcisa Daciana Vlădulescu de la Roumanie de leur élection comme Vice-Présidents, ainsi que M<sup>me</sup> Saada Daher Hassan de Djibouti, de son élection comme Rapporteuse de la Première Commission pour la soixante-neuvième session de l'Assemblée générale.

Je donne maintenant la parole au Président élu de la soixante-neuvième session de la Commission, l'Ambassadeur Courtenay Rattray de la Jamaïque.

**M. Rattray** (Jamaïque) (*parle en anglais*) : C'est un honneur pour la Jamaïque, et pour moi personnellement, d'avoir été élu Président de la Première Commission. Je sais gré aux États Membres de la confiance qu'ils ont placée en moi et je remercie mon groupe régional, le Groupe des États d'Amérique latine et des Caraïbes, d'avoir proposé ma candidature à la présidence. La Commission peut être sûre de ma volonté de contribuer à l'avancement des travaux de cet important organe du mécanisme de désarmement en cette période de grands défis. Avec une détermination renouvelée, nous pouvons faire progresser les questions de désarmement et faire poids sur nos capitales politiques respectives pour que nous réalisions notre objectif à tous qui est de parvenir à la paix et à la sécurité pour l'humanité.

L'année prochaine sera une année cruciale pour les questions de désarmement. La Conférence des Parties chargée d'examiner le Traité sur la non-prolifération des armes nucléaires en 2015 et la troisième Conférence des États parties aux traités portant création de zones exemptes d'armes nucléaires, des États signataires et de la Mongolie auront lieu toutes deux l'année prochaine. Plus tard cette année, le 26 septembre exactement, nous célébrerons la première Journée internationale pour l'élimination totale des armes nucléaires. En outre, il y a un mouvement en faveur de la revitalisation de la Conférence du désarmement et de la relance des négociations multilatérales sur le désarmement. L'entrée en vigueur de ce document historique qu'est le Traité sur le commerce des armes, d'ici quelques mois, montre bien qu'avec la volonté politique de tous et une action concertée, l'ONU peut jouer un rôle déterminant dans la réalisation de nos objectifs de paix, de sécurité et de développement.

J'ai hâte de travailler avec l'ensemble des États Membres. Ils peuvent être sûrs qu'avec l'appui du Bureau et du Secrétariat, je serai en mesure de m'acquitter efficacement de mes responsabilités de Président afin que nous puissions atteindre nos objectifs partagés.

*La séance est levée à 15 h 15.*